

I

(Retsakter vedtaget i henhold til traktaterne om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab/Euratom, hvis offentliggørelse er obligatorisk)

FORORDNINGER

RÅDETS FORORDNING (EF) Nr. 624/2008

af 23. juni 2008

om fastsættelse af de justeringskoefficienter, der finder anvendelse fra den 1. juli 2007 på vederlag til tjenestemænd, midlertidigt ansatte og kontraktansatte ved De Europæiske Fællesskaber, som gør tjeneste i tredjelande, samt på vederlag til en del af de tjenestemænd, der fortsat gør tjeneste i de to nye medlemsstater i en periode på højst nitten måneder efter tiltrædelsen

RÅDET FOR DEN EUROPÆISKE UNION HAR —

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab,

under henvisning til vedtægten for tjenestemænd i De Europæiske Fællesskaber og ansættelsesvilkårene for de øvrige ansatte i disse Fællesskaber, som fastsat ved forordning (EØF, Euratom, EKSF) nr. 259/68 ⁽¹⁾, særlig artikel 13, stk. 1, i bilag X,

under henvisning til tiltrædelsesakten af 2005, særlig artikel 27, stk. 4,

under henvisning til forslag fra Kommissionen, og

ud fra følgende betragtninger:

- (1) Der bør tages hensyn til udviklingen i leveomkostningerne i landene uden for Fællesskabet og fastsættes nye justeringskoefficienter med virkning fra den 1. juli 2007 for vederlag, som udbetales i tjenestestedets valuta til tjenestemænd, midlertidigt ansatte og kontraktansatte ved De Europæiske Fællesskaber, der gør tjeneste i tredjelande.

⁽¹⁾ EFT L 56 af 4.3.1968, s. 1. Senest ændret ved forordning (EF, Euratom) nr. 420/2008 (EUT L 127 af 15.5.2008, s. 1).

- (2) Justeringskoefficienter, der er blevet udbetalt på basis af Rådets forordning (EF) nr. 453/2007 ⁽²⁾, kan medføre tilpasninger af vederlaget i opadgående eller nedadgående retning og med tilbagevirkende kraft.

- (3) Der bør foretages efterbetaling, hvis vederlagene forhøjes som følge af de nye justeringskoefficienter.

- (4) Der bør foretages tilbagesøgning af for meget udbetalte beløb, hvis vederlagene nedsættes som følge af de nye justeringskoefficienter, for perioden mellem den 1. juli 2007 og datoen for denne forordnings ikrafttræden.

- (5) En eventuel tilbagesøgning kan dog højst vedrøre de seneste seks måneder forud for datoen for denne forordnings ikrafttræden, og virkningerne af tilbagesøgningen bør fordeles over en periode på højst 12 måneder at regne fra nævnte dato i lighed med, hvad der gælder for justeringskoefficienterne inden for Fællesskabet for vederlag og pensioner til De Europæiske Fællesskabers tjenestemænd og øvrige ansatte —

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

Artikel 1

De justeringskoefficienter, der gælder med virkning fra den 1. juli 2007 for vederlag til tjenestemænd, kontraktansatte og midlertidigt ansatte ved De Europæiske Fællesskaber, som gør tjeneste i tredjelande, og hvis vederlag udbetales i tjenestelandets valuta, er fastsat i bilaget.

⁽²⁾ EUT L 109 af 26.4.2007, s. 22.

De vekselkurser, der er anvendt til beregning af disse vederlag, er fastsat i overensstemmelse med gennemførelsesbestemmelserne til finansforordningen og svarer til den dato, der er nævnt i stk. 1.

Artikel 2

1. Såfremt de justeringskoefficienter, der er fastsat i bilaget, medfører en forhøjelse af vederlagene, foretager institutionerne de nødvendige efterbetalinger.
2. Såfremt de justeringskoefficienter, der er fastsat i bilaget, medfører en nedsættelse af vederlagene, foretager institutionerne en tilpasning i nedadgående retning med tilbagevirkende kraft

for perioden mellem den 1. juli 2007 og datoen for denne forordnings ikrafttræden.

Tilpasninger med tilbagevirkende kraft, som indebærer tilbagesøgning af for meget udbetalte beløb, omfatter dog højst de seneste seks måneder forud for datoen for denne forordnings ikrafttræden. Tilbagesøgningen vil foregå over en periode på højst 12 måneder at regne fra samme dato.

Artikel 3

Denne forordning træder i kraft på dagen for offentliggørelsen i *Den Europæiske Unions Tidende*.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Luxembourg, den 23. juni 2008.

På Rådets vegne
I. JARC
Formand

BILAG

Tjenestested	Justeringskoefficienter juli 2007 (*)
Afghanistan (**)	0
Albanien	80,2
Algeriet	88,7
Angola	130
Argentina	57,1
Armenien	123,5
Aserbajdsjan (**)	0
Australien	112,2
Bangladesh	48,2
Barbados	129,7
Belarus (**)	0
Benin	91,9
Bolivia	48
Bosnien-Hercegovina (Banja Luka)	0
Bosnien-Hercegovina (Sarajevo)	78,7
Botswana	56,4
Brasilien	93,2
Bulgarien	81,7
Burkina Faso	90,7
Burundi (**)	0
Cambodja	69,8
Cameroun	101,9
Canada	93
Chile	71,5
Colombia	82,1
Congo (Brazzaville)	130,2
Costa Rica	73,7
Côte d'Ivoire	100,2
Cuba	86,1
Den Centralafrikanske Republik	119,1
Den Demokratiske Republik Congo (Kinshasa)	129,5
Den Dominikanske Republik	69,3
Den Tidligere Jugoslaviske Republik Makedonien	71,7
Djibouti	94,3
Ecuador	64,8

Tjenestested	Justeringskoefficienter juli 2007 (*)
Egypten	49,6
El Salvador	76,1
Eritrea	51,3
Etiopien	88,3
Fijiøerne	73,5
Filippinerne	64,4
Gabon	123
Gambia	60,5
Georgien	96,6
Ghana	69,7
Guatemala	78,6
Guinea	73,3
Guinea-Bissau	100,7
Guyana	62,1
Haiti	118,8
Honduras	69,7
Hongkong	94,8
Indien	52,9
Indonesien (Banda Aceh)	53,9
Indonesien (Djakarta)	81,1
Irak	0
Israel	109,5
Jamaica	90,5
Japan (Naka)	101
Japan (Tokyo)	106,5
Jordan	77,7
Kap Verde	80,9
Kasakhstan (Almaty)	125,4
Kasakhstan (Astana)	71,6
Kenya	81,9
Kina	77,4
Kirgisistan	88,3
Kosovo	
Kroatien	106,8
Laos	74,2
Lesotho	62
Libanon	86

Tjenestested	Justeringskoefficienter juli 2007 (*)
Liberia (**)	0
Madagaskar	86,6
Malawi	71,8
Malaysia	74,4
Mali	85
Marokko	89,5
Mauretanien	65,3
Mauritius	69,5
Mexico	74,4
Mikronesien (**)	0
Montenegro	69,7
Mozambique	77,7
Namibia	72,5
Nepal	82,5
New Zealand	109,6
Nicaragua	57
Niger	85
Nigeria	86,1
Norge	132
Ny Kaledonien	135,3
Pakistan	50,7
Panama	61
Papua-Ny Guinea	74,3
Paraguay	82,2
Peru	77,5
Moldova	59,6
Rumænien	73,9
Rusland	122,6
Rwanda	91,7
Salomonøerne	94,8
Samoa (**)	0
Saudi-Arabien	84,6
Schweiz (Bern)	109,7
Schweiz (Genève)	109,8
Senegal	87,7
Serbien	66,1
Sierra Leone	75,4

Tjenestested	Justeringskoefficienter juli 2007 (*)
Singapore	102,5
Somalia (**)	0
Sri Lanka	53,2
Sudan	56,2
Surinam	49,4
Swaziland	57
Sydafrika	60,2
Sydkorea	113,9
Sydsudan	0
Syrien	69,4
Tadsjikistan	66,9
Taiwan	83,7
Tanzania	61,9
Tchad	129,4
Thailand	67,7
Togo	89,4
Tonga (**)	0
Trinidad og Tobago	68,3
Tunesien	71,5
Tyrkiet	83,8
Uganda	77,1
Ukraine	108,2
Uruguay	69,8
USA (New York)	102,8
USA (Washington)	97,8
Usbekistan (**)	0
Vanuatu	122,6
Venezuela	65,2
Vestbredden og Gaza	92,1
Vietnam	51,5
Yemen	77,3
Zambia	64,8
Zimbabwe (**)	0
Østtimor	66,5

(*) Bruxelles = 100 %.

(**) Foreligger ikke.